

راهنمای انتخابات فدرال



X
It's Our Vote

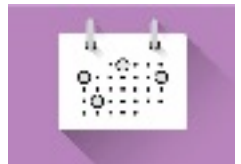
اطمینان حاصل کنید که در آدرس
فعلی خود ثبت نام کرده‌اید



منتظر کارت اطلاعات انتخابات
خود به وسیله پست باشید



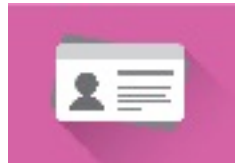
برنامه‌ای برای رأی دادن تهیه
کنید



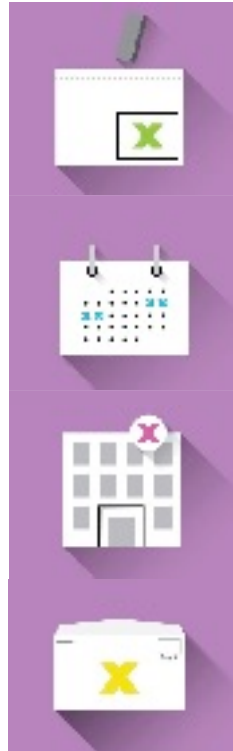
ببینید نامزدهای محل شما چه
کسانی هستند



برای رأی دادن شناسه خود را
همراه بیاورید



در شعبه رأی‌گیری تعیین‌شده خود
در روز انتخابات



در شعبه رأی‌گیری تعیین‌شده خود
در روزهای رأی‌گیری پیش از
موعد





در هر دفتر انتخابات کانادا در
سراسر کانادا (مهلت اعمال می‌شود)

به وسیله پست: از elections.ca
برای کسب اطلاعات بیشتر دیدن کنید
(مهلت اعمال می‌شود)

این بروشور به چندین زبان در elections.ca موجود است.
برای قالب‌های دیگر مانند بریل، چاپ بزرگ و DAISY، با ما تماس بگیرید.

انتخابات فدرال در سال جاری انجام می شود

اطمینان حاصل کنید که برای دریافت کارت اطلاعات رأی دهندگان ثبت نام کرده اید

Voter Information Card	Carte d'information de l'électeur	Elections Canada	
Federal Election 2019	Élection fédérale 2019		
To vote, you must:	Pour voter, vous devez :	Incorrect name or address? / Nom ou adresse incorrects? Check your registration at elections.ca. / Vérifiez votre inscription à elections.ca	
<ul style="list-style-type: none">• be a Canadian citizen• be at least 18 years old on election day• prove your identity and address	<ul style="list-style-type: none">• être citoyen canadien• avoir au moins 18 ans le jour de l'élection• prouver votre identité et votre adresse	To the Elector : DOE, JOHN 123 MAIN STREET ANYTOWN ON K1A 5T7	
<i>Visit elections.ca to know what ID is accepted.</i>	<i>Visitez elections.ca pour connaître les pièces d'identité acceptées.</i>	À l'électeur : DOE, JOHN 123, RUE MAIN ANYTOWN ON K1A 5T7	
<i>Bring this card with you, along with ID, to make the voting process easier.</i>	<i>Apportez cette carte et vos pièces d'identité pour faciliter le vote.</i>		
			
elections.ca			

اگر ثبت نام کرده اید، یک کارت اطلاعات رأی دهندگان را پس از اعلام شروع انتخابات در ایمیل دریافت خواهید کرد. این کارت اطلاعات مربوط به محل و زمان رأی گیری را در اختیار شما می گذارد. برای ساده تر شدن روند رأی گیری، هنگام رأی دادن این کارت را همراه با شناسه مورد قبول خود به همراه داشته باشید.

اگر این کارت را دریافت نکرده اید یا اگر اطلاعات موجود در آن اشتباه است، ممکن است ثبت نام نکرده باشید یا اطلاعات رأی دهندگان شما به روز نباشد. برای بررسی و به روز رسانی ثبت نام خود از elections.ca دیدن کنید یا با ما با شماره

1-800-463-6868 تماس بگیرید. شما همچنین می توانید در هنگام رأی دادن ثبت نام کنید.

شما باید برای ثبت نام و رأی دادن در انتخابات فدرال:

- یک شهروند کانادایی باشید
- در روز انتخابات حداقل 18 سال سن داشته باشید
- هویت و آدرس خود را ثابت کنید

شما می‌توانید تقریباً هر زمان در طول دوره انتخابات رأی دهید.
هر گزینه رأی دادن که برای شما مناسبتر است را انتخاب کنید.

1 در روز انتخابات

شعبه رأی‌گیری شما برای 12 ساعت باز خواهد بود (ساعت از استان به استان متفاوت است).

2 روزهای رأی‌گیری پیش از موعد

شعبه رأی‌گیری تعیین شده برای شما از 9:00 صبح تا 9:00 شب باز شود روزهای جمعه، شنبه، یکشنبه و دوشنبه هفته قبل از روز انتخابات باز خواهد بود.

3 در هر دفتر انتخابات کانادا در سراسر کانادا

قبل از روز سه شنبه پیش از روز انتخابات در ساعت 6:00 صبح به دفتر انتخابات کانادا مراجعه کنید. شما با استفاده از یک روند رأی‌گیری خاص رأی خواهید داد. پس از اعلام شروع انتخابات، برای اطلاع یافتن از نزدیکترین دفتر به خود به سایت **elections.ca** مراجعه کنید یا با ما تماس بگیرید.

4 به وسیله پست

برای کسب اطلاعات بیشتر به سایت **elections.ca** مراجعه کنید یا به ما تلفن کنید. ضرب الاجل وجود دارد.

برای اطلاع یافتن از محل‌ها و زمان‌های رأی دادن کارت اطلاعات رأی‌دهندگان خود برای روزهای رأی‌گیری را بررسی کنید

سه روش برای تأیید هویت و آدرس شما وجود دارد.

روش 1

یکی از سه مدرک مؤید هویت زیر را نشان دهید

- گواهینامه رانندگی خود
- هر کارت دیگری که توسط دولت کانادا (فدرال، استانی / منطقه‌ای یا محلی) صادر شده و عکس و نام و آدرس فعلی شما بر روی آن وجود دارد



یا

روش 2

دو مدرک مؤید هویت را نشان دهید

هر دو مدرک باید نام شما و حداقل یکی از آن‌ها آدرس فعلی شما را در بر داشته باشد.

نمونه‌ها:

- کارت شامل اطلاعات رأی‌دهنده و صورتحساب بانک
- قبض برق و کارت دانشجویی



+



اگر آن‌ها را ندارید؟ اشکالی ندارد!

شناسه‌های پذیرفته شده دیگری که وجود دارد. لیست کامل آن را در elections.ca مشاهده کنید

یا

روش 3

اگر مدرک شناسایی ندارید

ولی هویت و آدرس خود را به صورت کتبی اعلام کنید و کسی که شما را می‌شناسد و مسئول صندوق رأی نیز شما را تأیید کند، هنوز می‌توانید رأی بدهید.



+



تأیید کننده باید بتواند هویت و آدرس شما را ثابت کند. یک شخص فقط می‌تواند یک نفر را تأیید کند (به جز در مراکز مراقبت سلامتی بلندمدت).

کلیه انتخاب‌کنندگان برای روز انتخابات و انتخابات پیش از موعد به شعبه های رأی گیری معرفی شده اند. پس از اعلام شروع انتخابات، به وسیله



- چک کردن اطلاعات موجود در کارت رأی‌دهندگان؛
- وارد کردن کد پستی خود در کارت انتخابات رأی‌دهندگان در elections.ca؛ یا
- تماس با ما با شماره **1-800-463-6868** یا **1-800-361-8935 (TTY)**. مطمئن شوید که شعبه‌های تعیین‌شده برای شما به راحتی قابل دسترسی است.

اگر نگران دسترسی به شعبه‌های تعیین‌شده برای خود هستید، با ما تماس بگیرید.

برای درخواست کمک برای رأی دادن پیش از موعد، مانند ترجمه شفاهی و ترجمه زبان اشاره، قبل از روز سه‌شنبه پیش از روز انتخابات، ساعت 6:00 بعدازظهر، با دفتر انتخابات کانادا در محل خود تماس بگیرید.

ابزار و خدمات کمک به رأی دادن در روز انتخابات:

نره بین (4 برابر)			برگه رأی بزرگتر بانام‌های نامزدها با چاپ بزرگ
مداد گیره دار بزرگ			چاپ بزرگ و فهرست‌های بریل نامزدها
کمک برای علامت زدن برگه رأی شما			قالب رأی‌گیری لمسی و بریل

X
It's Our Vote